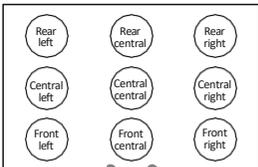


GB: Product Information for Domestic Electric Hobs Compliant to Commission Regulation (EU) No 66/2014. Standard applied : EN 60350-2 Household electric cooking appliances- Part 2: Hobs- Methods for measuring performance
IT: Informazioni prodotto per piani di cottura elettrici conformi al Regolamento della Commissione (UE) n° 66/2014. Norma applicata: EN 60350-2 Apparecchi di cottura elettrici per uso domestico- Parte 2: Piani cottura- Metodi di misurazione delle prestazioni
FR: Informations sur la table de cuisson électrique à usage domestique conforme aux normes de la Commission (UE) n° 66/2014. Standard appliqué : EN 60350-2 pour les appareils de cuisson électriques à usage domestique- Partie 2 : Table de cuisson- Méthodes de calcul des performances
DE: Produktinformationen für Haushalts-Elektrokochfelder gemäß der Verordnung (EU) Nr. 66/2014 der Kommission. Angewandter Standard: EN 60350-2 Elektrische Haushaltskochgeräte- Teil 2: Kochfelder- Methoden zur Leistungsmessung
ES: Información de producto de las placas de cocina eléctricas de uso doméstico según el Reglamento (UE) n.º 66/2014 de la Comisión. Norma aplicada: EN 60350-2 Aparatos electrodomésticos para cocinas eléctricas. Parte 2: Encimeras de cocción. Métodos de medida de la aptitud a la función.
CZ: Produktové informace elektrických varných desek vyhovující směrnici komise (EU) č. 66/2014. Standardní použití: EN 60350-2 Elektrické spotřebiče na vaření pro domácnost – Část 2: Varné desky – Metody měření funkce
HU: A Bizottság 66/2014/EU rendelete szerinti termékinformációk háztartási elektromos tűzhelyekhez. Alkalmazott szabvány: EN 60350-2 Háztartási villamos főzőkészülékek – 2. rész: Főzőfelületek – A működési jellemzők mérési módszerei
HR: Informacije o proizvodu električna ploča za kuhanje u kućanstvu u skladu s Uredbom Komisije (EU) br. 66/2014. Primijenjeni standard: EN 60350-2 Kućanski električni aparati za kuhanje – 2. dio: Električna ugrađena ploča – Metode ispitivanja za mjerenje radnih značajka
PL: Informacja o produkcie (domowa płyta grzejna elektryczna) zgodnie z rozporządzeniem Komisji (UE) nr 66/2014. Przyjęta norma: EN 60350-2 Elektryczny sprzęt do gotowania do użytku domowego – Część 2: Płyty kuchenne – Metody badań cech funkcjonalnych
PT: Informação relativa a placas elétricas domésticas tendo em conta o regulamento (EU) No 66/2014. Padrão aplicado: EN 60350-2 electrodomésticos para cozinhar- Parte 2: Placas- Métodos para medir desempenho
SK: Informácie o výrobku pre domáce elektrické varné dosky, ktoré sú v súlade s nariadením Komisie (EÚ) č. 66/2014. Platná norma: EN 60350-2 Elektrické spotrebiče na varení pre domácnosť – časť 2: varné desky – metódy pre merenie výkonu.
SL: Informacije o izdelku za električne gospodinjne aparate v skladu z Uredbo Komisije (EU) št. 66/2014. Uporabljeni standard: EN 60350-2 Gospodinjski električni kuhalni aparati – 2. del: Kuhalne plošče – Metode za merjenje funkcionalnosti

| GB / IT | | FR / DE | | ES / CZ | | HU / HR | | L / PT | | SK / SL | | Symbol | Value | Unit | | | | | |
|--|--|--|--|---|--|---|--|--|--|--|--|--|--|---|---|--|---|--|--|
| Model identification/ Identificativo del modello | | Identification du modèle/ Modellbezeichnung | | Identificación de modelo/ Identifikace modelu | | A modell megjelölése/ Identifikacija modela | | Identifikator modelu/ Identificação do modelo | | Identifikácia modelu/Oznaka modela | | HAIER 33803415 HAIFB54CIRS | | | | | | | |
| Type of hob/ Tipologia di piano di cottura | | Type de table de cuisson/ Kochfeldtyp | | Tipo de placa/Typ varné desky | | A tűzhely típusa/ Vrsta ploče za kuhanje | | Typ płyty grzejnej/ Tipo de placa | | Typ varnej dosky/Vrsta kuhalne plošče | | (*)Induction Hob | | | | | | | |
| Number of cooking zones and/or areas / Numero di zone e/o aree di cottura | zones/zone | Nombre de foyers et/ou de zones de cuisson/Anzahl der Kochzonen und/oder-bereiche | zones/zonen | Número de zonas y/o áreas de cocción/Počet varných zón a/nebo ploch | zonas/zóny | A főzőfelületek és/vagy főzőlapok száma/Broj zona i/ili površina za kuhanje | felületek/zone | Liczba pól i/lub obszarów grzejnych/ Número de zonas e/ou áreas de cozedura | pola/zonas | Počet zón a/alebo ploch na varenie na varenie/Števílo kuhálnych miest in/ali območij | zóny/mesta | 2 | | | | | | | |
| | areas/aree | | foyers/bereiche | | | | | | | | | áreas/plochy | lapok/površine | obszary/áreas | plochy/območja | 1 | | | |
| Heating technology (induction cooking zones and cooking areas, radiant cooking zones, solid plates)/Tecnologia di riscaldamento (zone di cottura e aree di cottura a induzione, zone di cottura radianti, piastre metalliche) | induction cooking zones / Zone di cottura a induzione | Technologie de chauffe (foyers et zones de cuisson par induction, foyers à cuisson rayonnante, plaques massives)/ Heiztechnologie (Induktionskochzonen und-kochbereiche, Strahlungskochzonen, Kochplatten) | foyers de cuisson par induction/ Induktionskochzonen | Tecnología (inducción, calor radiante y placas sólidas)/Tecnologia (inducción/ indukcijne varné zóny a ohřevu (indukční varné zóny a varné plochy, sálavé varné zóny, pevné plotny) | zonas de inducción/ indukční varné zóny | A hő előállításának elve (indukciós főzőfelület/főzőlap, hősugárzás főzőfelület, tömör lemez)/ Tehnologija zagrijavanja (indukcijske zone za kuhanje i površine za kuhanje, isijavajuće zone za kuhanje, tvrde plohe) | indukciós főzőfelület / Indukcijske zone za kuhanje | Tecnologia grzejna (indukcyjne pola i obszary grzejne, promiennikowe pola grzejne, płyty lite)/Tecnologia de aquecimento (zonas de indução e áreas de cozedura, zonas de aquecimento radiantes, placas cheias) | Indukcyjne pola grzejne /Zonas de indução | Indukcyjne obszary grzejne/ Áreas de indução | Technológia ohrevu (indukčné zóny a plochy na varenie, sálavé zóny na varenie, pevné platne)/Tehnologij a segrevanja (indukcijska kuhalna mesta in območja, sevalna kuhalna mesta, trdne plošče) | indukčné zóny na varenie / indukcijska kuhalna mesta | x | | | | | | |
| | induction cooking areas/ Area di cottura a induzione | | zones de cuisson par induction/ Induktionskochbereiche | | | | | | | | | | áreas de inducción/ indukční varné plochy | indukciós főzőlap/ Indukcijske zone za kuhanje | Indukcyjne obszary grzejne/ Áreas de indução | indukčné plochy na varenie / indukcijska kuhalna območja | x | | |
| | radiant cooking zones /Zone di cottura radianti | | foyers à cuisson rayonnante/ Strahlungskochbereiche | | | | | | | | | | zonas de calor radiante/ sálavé varné zóny | hősugárzás főzőfelület/ isijavajuće zone za kuhanje | promiennikowe pola grzejne/ Zonas radiantes para cozinhar | sálavé zóny na varenie/sevalna kuhalna mesta | - | | |
| | solid plates/ piastre metalliche | | plaques solides/ feste platten | | | | | | | | | | zonas de calor radiante/ sálavé varné zóny | tömör lemez/ tvrde plohe | płyty lite/ Placas cheias | pevné platne/ trdne plošče | - | | |
| For circular cooking zones or areas: diameter of useful surface area per electric heated cooking zone, rounded to the nearest 5 mm/ Per le zone o le aree di cottura circolari: diametro della superficie utile per ciascuna zona di cottura elettrica, arrotondata ai 5 mm più vicini | Pour les foyers ou zones de cuisson circulaires : diamètre de la surface utile des zones de cuisson électrique, arrondi à 5mm près/Bei runden Kochzonen oder-bereichen: Durchmesser der nutzbaren Fläche pro elektrisch beheizter Kochzone, abgerundet auf 5 mm | | Zonas o áreas de cocción circulares: Diámetro de superficie útil por zona de cocción eléctrica redondeado al valor más próximo a 5 mm/U kruhových varných zón nebo ploch: průměr užitečné plochy povrchu jednotlivých elektricky ohřivaných varných zón zaokrouhlený na nejbližších 5 mm | | A kör alakú főzőfelületekre és főzőlapokra: a hasznos felület átmérője minden egyes elektromos főzőfelületre, 5 mm-re kerekítve/Za kružne zone ili površine za kuhanje: promjer korisitne površine po električnoj zoni za kuhanje, zaokružen na najbližih 5 mm | | W przypadku owalnych pól lub obszarów grzejnych: średnica powierzchni użytecznej dla każdego pola grzejnego elektrycznego, w zaokrągleniu do 5 mm/Para zonas ou áreas de cozedura circulares: Diâmetro da área de superfície útil por zona de cozedura de aquecimento elétrico, arredondado para os 5mm mais próximos. | | V prípade kruhových zón alebo ploch na varenie: priemer plochy užitočného povrchu na elektricky ohrievanú zónu na varenie, zaokrúhlený na najbližších 5 mm /Za okrogla kuhalna mesta ali območja: premer koriste površine za vsako električno segrevano kuhhalno mesto, zaokrožen na najbližjih 5 mm | | Ø Front Right: 15,0 cm Rear Right: 21,0 cm cm | | | | | | | | |
| For non-circular cooking zones or areas: length and width of useful surface area per electric heated cooking zone or area, rounded to the nearest 5 mm/Per le zone o le aree di cottura non circolari: lunghezza e larghezza della superficie utile per ciascuna zona di cottura elettrica, arrotondata ai 5 mm più vicini | Pour les foyers ou zones de cuisson non circulaires : longueur et largeur de la surface utile des zones ou foyers à cuisson électrique, arrondi à 5mm près /Bei nicht runden Kochzonen oder-bereichen: Länge und Breite der nutzbaren Fläche pro elektrisch beheizter Kochzone, abgerundet auf 5mm | | Zonas o áreas de cocción no circulares: Longitud y anchura de superficie útil por zona de cocción eléctrica redondeado al valor más próximo a 5 mm/U nekrugovih varných zón nebo ploch: délka a šířka užitečné plochy povrchu jednotlivých elektricky ohřivaných varných zón nebo ploch zaokrouhlené na nejbližších 5 mm | | A nem kör alakú főzőfelületekre és főzőlapokra: a hasznos felület hossza és szélessége minden egyes elektromos főzőfelületre vagy főzőlapra, 5 mm-re kerekítve/Za nekrugljene zone ili površine za kuhanje: dužina i širina iskoristive površine po električnoj zoni ili površini za kuhanje, zaokružena na najbližih 5 mm | | W przypadku nieowalnych pól lub obszarów grzejnych: długość i szerokość powierzchni użytkowej dla każdego elektrycznego pola lub obszaru grzejnego, w zaokrągleniu do 5 mm/Para zonas ou áreas de cozedura não circulares: Comprimento e largura da superfície útil por zona de cozedura de aquecimento elétrico, arredondado para os 5mm mais próximos. | | V prípade nekrugovih zón alebo ploch na varenie: dĺžka a šírka plochy užitočného povrchu na elektricky ohrievanú zónu alebo plochu na varenie, zaokrúhlené na najbližších 5 mm/Za kuhalna mesta ali območja, ki niso okrogla: dolžina in širina koriste površine za vsako električno segrevano kuhhalno mesto ali območje, zaokroženi na najbližjih 5 mm | | L W Area 1 (left) : L: 38,0 cm W:20,0 cm cm | | | | | | | | |
| Energy consumption for cooking zone or area calculated per kg/Consumo energetico per zona o area di cottura calcolato al kg | Consumption d'énergie par zone ou foyer de cuisson calculée par kg/Leistungsaufnahme pro Kochzone oder-bereich pro kg | | Consumo energético por zona o área de cocción calculado en kg/Spotřeba energie na varnou zónu nebo plochu přepočtenou na kg | | Egy kilogramra vetített energiafogyasztás főzőfelületenként, illetve főzőlapokon /Potrošnja energije po zoni ili površini za kuhanje izračunana po kg | | Zużycie energii dla każdego pola lub każdego obszaru grzejnego w przeliczeniu na kilogramy/Consumo de energia por zona/área de cozedura calculado por Kg. | | Vypočítaná spotreba energie na zónu alebo plochu na varenie na kg/Poraba energie za vsako kuhhalno mesto ali območje, izračunana na kg | | EC electric cooking Area 1,front Left: 201,6 Area 1,central Left:195,3 Area 1,rear Left: 185,8 Front Right: 192,9 Rear Right: 180,1 Wh/kg | | | | | | | | |
| Energy consumption for the hob calculated per kg/Consumo energetico del piano cottura calcolato per kg | Consumption d'énergie de la table de cuisson calculée par kg/Leistungsaufnahme des Kochfelds pro kg | | Consumo energético por placa de cocción calculado en kg/Spotřeba energie varné desky přepočtená na kg | | A tűzhely egy kilogramra vetített energiafogyasztása/Potrošnja energije za ploču za kuhanje izračunana po kg | | Zużycie energii przez płytę grzejną w przeliczeniu na kg/Consumo de energia da placa calculado por Kg | | Spotreba energie varnej dosky vypočítaná na kg/Poraba energie za kuhhalno ploščo, izračunana na kg | | EC electric hob 191.1 Wh/kg | | | | | | | | |

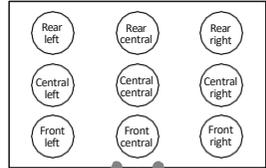


(*) GB: Electric Hob
IT : Piano di cottura elettrico
FR : Table de cuisson électrique
DE : Elektrokochfeld
ES : Placa eléctrica
CZ : Elektrická varná deska
HU : Elektromos tűzhely
HR : Električna ploča za kuhanje
PL : Płyta grzejna elektryczna
PT : Placa eléctrica
SK : Elektrická varná doska
SL : Električna kuhalna plošča

| | |
|--|--|
| GB: This sheet is an integrating part of the booklet code: | |
| IT: Questo foglio è parte integrante del codice del libretto: | |
| FR: Cette fiche fait partie intégrante du code de livret mode d'emploi: | |
| DE: Dieses Blatt ist ein inhaltlicher Bestandteil des Betriebsanleitungs codes: | |
| ES: Esta hoja forma parte del código del folleto: | |
| CZ: Tento list je nedílnou součástí brožury s kódem: | |
| HU: Ez a lap a kivetkező kódszámú tuzet elválaszthatatlan részét képezi: | |
| HR: Ova stranica je sastavni dio koda brošure : | |
| PL: Ta karta stanowi integralną część kodu broszury: | |
| PT: Esta folha é parte integrante do código do livro/manual: | |
| SK: Tento nárok je integračna časť kodu brožúry: | |
| SL: Ta list je sestavni del navodil za uporabo: | |

BG: Информация за продукта за битови електрически котлони, съобразени с Регламент (EC) № 66/2014 на Комисията. Приложен стандарт: EN 60350-2 Битови електрически уреди за готвене – Част 2: Котлони – Методи за измерване на работните характеристики
EL: Πληροφορίες προϊόντος για οικιακές ηλεκτρικές εστίες που συμμορφώνονται με τον κανονισμό (EU) No 66/2014. Εφαρμοζόμενο πρότυπο: EN 60350-2 Οικιακές ηλεκτρικές μαγειρικές συσκευές- Μέρος 2: Εστίες- Μέθοδοι για μέτρηση απόδοσης
NL: Productinformatie voor huishoudelijke elektrische kookplaten overeenkomstig Verordening (EU) nr. 66/2014 van de Commissie. Toegepaste norm: EN 60350-2 Huishoudelijke elektrische kooktoestellen- Deel 2: Kookplaten- Methoden voor het meten van de prestaties
RO: Informații despre produs pentru plite de gătit electrice de uz casnic conforme cu Regulamentul (UE) nr. 66/2014 al Comisiei. Standard aplicat: EN 60350-2 Aparate electrice de gătit pentru utilizări casnice. Partea 2: Rotisoare. Metode pentru măsurarea performanțelor
ET: Teave kodumajapidamises kasutatavate elektrikeeduplaateid kohta vastab komisjoni määrusele (EL) nr 66/2014. Rakendatud standard: EN 60350-2 Kodumajapidamises kasutatavad elektrilised toiduvalmistusseadmed – Osa 2: Pliidiplaadid – Toimivuse mõõtemetodid
LV: Informācija par sadzīves elektriskajām plītvirsām, kas atbilst Komisijas Regulai (ES) Nr. 66/2014. Piemērotais standarts: EN 60350-2 Elektriskās mājaismašīnās ierīces ēdiena gatavošanai – 2.daļa: Plītvirsmas – Veiktspējas mērīša-nas metodes
SR: Informacije o proizvodu za električne ugradne ploče u domaćinstvu u skladu sa Uredbom Komisije (EU) br. 66/2014. Primenjeni standard: EN 60350-2 Električni aparati za kuvanje koji se koriste u domaćinstvu – Deo 2: Grejne ploče – metodi za merenje performansi
LT: Produkto informacija, skirta buitiniems elektriniems kaitvietėms pagal Europos Komisijos (ES) Direktyvą Nr. 66/2014. Taikomas standartas: EN 60350-2 Buitiniai elektriniai virimo ir kepimo prietaisai. 2 dalis. Kaitvietės. Eksploatacinii charakteristikų matavimo metodai
DA: Produktinformation til elektriske kogeplader iht. Kommissionens forordning (EU) nr. 66/2014. Anvendt standard: EN 60350-2 Elektriske husholdningsapparater til madlavning – Del 2: Bordkogeplader – Metoder til måling af ydeevne
FI: Tuotetiedot kotitalouksien sähkökeittotasaille, jotka täyttävät vaatimukset komission asetuksessa (EU) Nro 66/2014. Sovellettu standardi: EN 60350-2 Ruuanlaittoon tarkoitettut sähkötoimiset kodinkoneet- Osa 2: Keittotasot- Suorituskyvyn mittaustavat
NO: Produktinformasjon for elektriske koketopper for hjemmebruk i samsvar med rådsdirektiv (EU) Nr. 66/2014. Anvendt standard : EN 60350-2 Elektriske husholdningsapparater til matlaging- Del 2: Kokeplater- Metoder for måling av yteevne
SV: Produktinformation för elektriska spishällar för hushållsbruk i överensstämmelse med kommissionens förordning (EU) nr 66/2014. Tillämpad standard: EN 60350-2 Elektriska hushållsapparater för matlagning – Del 2: Hällar – Funktionsprovning

| BG / EL | | NL / RO | | ET / LV | | SR / LT | | DA / FI | | NO / SV | | Symbol | Value | Unit | | | | | |
|--|--|--|--|---|---|--|--|--|---|--|-------------------------------------|---|---|--|--|--|-------------------------------------|---|--|
| Код за разпознаване на модела/ Προσδιορισμός μοντέλου | | Modelidentificatie/ Identificarea modelului | | Modeli tunnus/ Modelja identifikators | | Identifikacija modela/ Modelio identifikatorius | | Modelidentifikation/ Mallin tunnistus | | Modellidentifikasjon/Modellbeskrivning | | HAIER | | | | | | | |
| Тип на котлона/Τύπος εστίας | | Type kookplaat/Tipul de plită de gătit | | Keeduplaadi tüüp/Plītvirsmas tips | | Tip ugradne ploče/Kaitvietės rūšis | | Type kogesektion/Keittotason tyyppi | | Type koketopp/Typ av häll | | | (*)Induction Hob | | | | | | |
| Брой на зоните и/или площи за готвене/ Πλήθος ζώνων και/ή περιοχών μαγειρέματος | зони/ζώνες | Aantal kookzones en/ofgebieden/ Numărul de zone și/sau suprafețe de gătit | zones/zone | Toidukuumtõetlemis vööndite ja-alade arv/Sildrinki un/vai sildzonu skaits | vööndid/sildrinki | Broj površina i/ili prostora za kuvanje/Virimo vietu ir (arba) sričių skaičius | površine/vietos | Antal kogeplader og/eller-områder/Keittoalueiden ja/tai vyöhykkeiden määrä | plader/alueet | Antall kokesoner og/eller områder/Antal kokzoner och/eller områden | soner/zoner | | 2 | | | | | | |
| | площи/περιοχές | | gebieden/suprafețe | | | | | | | | | inductiekookzones / zone de gătit cu inducție | induktusiooniga toidukuumtõetlemisvööndid ja-alad, kiirgevööndid, kuuplaadid/Sildi šanas tehnoloģija (indukcijas tips sildrinki un sildzonas, stikla-keramikas sildrinki, metāla sildrinki) | Indukcije prostori za kuvanje/Indukcinės virimo sritys | Opvarmingsteknologi (induktionskogeplader og madlavningsområder, strålekogeplader, faste plader)/Lämmitystekniikka (induktiokaittoalueet ja keittovyöhykkeet, säteilevät keittoalueet, kiinteät levyt) | områder/vyöhykkeet | områder/områden | 1 | |
| Техника на нагрывание (индукционни зони и площи за готвене, зони за готвене с лъчиста енергия, масивни площи)/Τεχνολογία θέρμανσης (επαγωγικές ζώνες μαγειρέματος και περιοχές μαγειρέματος, ακτινοβολές ζώνες μαγειρέματος, συμπαγή πλάτο) | индукционни зони за готвене/Επαγωγικές ζώνες μαγειρέματος | Verwarmingstechnologie (inductiekookzones en-kookgebieden, keramische en halogeenkookzones, vaste kookplaten)/Tehnologia de încălzire (zone de gătit și suprafețe de gătit cu inducție, zone de gătit convenționale, plăci electrice) | Inductiekookzones / zone de gătit cu inducție | Kuumutamisiivis (induktusiooniga toidukuumtõetlemisvööndid ja-alad, kiirgevööndid, kuuplaadid)/Sildi šanas tehnoloģija (indukcijas tips sildrinki un sildzonas, stikla-keramikas sildrinki, metāla sildrinki) | induktusiooniga toidukuumtõetlemisalad/indukcijas tips sildzonas | Tehnoloģija grejāņa (indukcije) površine i prostori za kuvanje/Indukcinės virimo vietos ir virimo sritys, spinduliavimo energijos virimo vietos, kietosios plokštės) | Indukcije prostori za kuvanje/Indukcinės virimo sritys | Opvarmingsteknologi (induktionskogeplader og madlavningsområder, strålekogeplader, faste plader)/Lämmitystekniikka (induktiokaittoalueet ja keittovyöhykkeet, säteilevät keittoalueet, kiinteät levyt) | Induktionskogeplader/Induktiokaittoalueet | Oppvarmingsteknologi (induktionskokesoner og-områder, strålekokesoner, solide plater)/Varmeteknikk (induktionszoner och-områden, strålningzoner, fasta kokplattor) | Induktionskokesoner/Induktionszoner | Induktionskokesoner/Induktionszoner | | X | | | | | |
| | индукционни площи за готвене/Επαγωγικές περιοχές μαγειρέματος | | | | | | | | | | | | Inductiekookgebieden/suprafețe de gătit cu inducție | induktusiooniga toidukuumtõetlemisalad/indukcijas tips sildzonas | Induktionskogeplader/Induktiokaittoalueet | Induktionskogeområder/Induktiokyp-sennyksen keittovyöhykkeet | Induktionskokesoner/Induktionszoner | X | |
| | зони за готвене с лъчиста енергия/ζώνες μαγειρέματος, δια ακτινοβολίας | | | | | | | | | | | | keramische en halogeenkookzones/zone de gătit convenționale | kiirgevööndid/stikla-keramikas sildrinki | Površine za kuvanje koje odaju toplotlu/spinduliavimo energijos virimo vietos | strålekogeplader/såteilevät keittoalueet | strålekokesoner/strålningzoner | - | |
| | масивни площи/συμπαγή πλάτες μαγειρέματος | | | | | | | | | | | | vaste kookplaten/plăci electrice | kuuplaadid/metāla sildrinki | Pune ploče/kietosios plokštės | faste plader/kiinteät levyt | Solide plater/fasta kokplattor | - | |
| За кръгли зони или площи за готвене: диаметър на полезната площ на една зона за готвене с електрическо нагрывание, закръглен с точност до 5 mm / Για κυκλικές ζώνες ή περιοχές μαγειρέματος: διάμετρος της ωφέλιμης επιφάνειας ανά ηλεκτρικά θερμαινόμενη ζώνη μαγειρέματος, στρογγυλεμένη στα πλησιέστερα 5mm | Voor cirkelvormige kookzones of-gebieden: diameter van de nuttige kookoppervlakte per elektrisch verwarmde kookzone, afgerond tot op 5 mm/Pentru zonele sau suprafețele de gătit circulare: diametru suprafeței utile pe zonă de gătit electrică, rotunjit la cei mai apropiați 5 mm | Ringikujulised toidukuumtõetlemisvööndid ja-alad: elektriga kuumutatava ala kasuliku verwarmed kookzone, afgerond tot op 5 mm/Pinnal sildrinkiem vai sildzonai: katra elektriskā sildrinka lietderīgās virsmas diametrs, noapaļots līdz 5 mm | За кружне површине или просторе за kuvanje: prečnik upotrebljive površine po električnoj zagrevajno površini za kuvanje, zaokruženo na najbližih 5mm/Апвалји virimo vietu arba sričių – kiekvienos elektrinės virimo vietos naudojimo paviršiaus skersmuo, suapvalintas iki artimiausių 5 mm | Til runde kogeplader eller-områder: diameter på brukbart overfladeområde pr. elektrisk kogeplade afrundet til nærmeste 5 mm /Pyöreille keittoalueille tai-vyöhykkeille: hyötöympäntä-ala halkaisija sähkölämmitteiselle keittoalueelle, pyöristetty lähimpään 5 millimetriin | For runde kokesoner eller-områder: diameter for brukbart overfladeområde for elektrisk oppvarmet kokesone, afrundet til nærmeste 5 mm /För cirkelformade kokzoner eller områden: diameter för användbart ytområde per elektriskt uppvärmd kokzon, afrundet till närmaste 5 mm | | Ø | Front Right: 15,0 cm Rear Right: 21,0 cm | cm | | | | | | | | | | |
| За некръгли зони или площи за готвене: дължина и ширина на полезната площ на една зона или площ за готвене с електрическо нагрывание, закръглени с точност до 5 mm / Για μη κυκλικές ζώνες μαγειρέματος ή περιοχές: μήκος και πλάτος ωφέλιμης επιφάνειας ανά ηλεκτρική θερμαινόμενη ζώνη μαγειρέματος ή περιοχή υπολογιζόμενη ανά kg | Voor niet-cirkelvormige kookzones of-gebieden: lengte en breedte van de nuttige kookoppervlakte per elektrisch verwarmd(e) kookzone of gebied, afgerond tot op 5 mm/Pentru zonele sau suprafețele de gătit necirculare: lungimea și lățimea suprafeței utile pe zonă sau suprafață de gătit electrică, rotunjite la cei mai apropiați 5 mm | Mitteringikujulised toidukuumtõetlemisvööndid ja-alad: elektriga kuumutatava toidukuumtõetlemisvööndid või-ala kasuliku pinnal pikkus ja laius 5 mm täpsusega /Sildrinkiem vai sildzonām, kas nav apalas: katra elektriskā sildrinka vai sildzonas lietderīgās virsmas garums un platumas, noapaļots līdz 5 mm | За површине или просторе за kuvanje koji nisu kružnog oblika: dužina i širina upotrebljive površine ili prostora za kuvanje sa električnim zagrevanjem, zaokruženo na najbližih 5mm /Neapvalij virimo vietu arba sričių – kiekvienos elektrinės virimo vietos arba srities naudojimo paviršiaus ilgis ir plotis, suapvalinti iki artimiausių 5 mm za kuvanje, zaokružena na najbližih 5 mm | Til ikke-runde kogeplader eller-områder: længde og bredde på brukbart overfladeområde pr. elektrisk kogeplade eller-område afrundet til nærmeste 5 mm /Muille kuin pyöreille keittoalueille tai-vyöhykkeille: hyötöympäntä-ala leveys sähkölämmitteiselle keittoalueelle tai-vyöhykkeelle, pyöristetty lähimpään 5 millimetriin | For ikke-runde kokesoner eller-områder: lengde og bredde for brukbart overfladeområde for elektrisk oppvarmet kokesone eller-område, afrundet til nærmeste 5 mm /För icke-cirkelformade kokzoner eller områden: längd och bredd för användbart ytområde per elektriskt uppvärmd kokzon, afrundet till närmaste 5 mm | | L W | Area 1 (left) : L: 38,0 cm W:20,0 cm | cm | | | | | | | | | | |
| Консумация на енергия на една зона или площ за готвене, отнесена към един kg/Κατανάλωση ενέργειας για ζώνη μαγειρέματος ή περιοχή υπολογιζόμενη ανά kg | Energieverbruik per kookzone of-gebied, berekend per kg/Consumul de energie per zonă sau suprafață de gătit, calculat per kg | Toidukuumtõetlemisvööndi või-ala energiatarbimine kg kohta/Katra sildrinka vai sildzonas energopatēriņš, aprēķināts uz kg | Potrošnja energije po površini ili prostoru za kuvanje izračunata po kg/Vienam kilogramui kiekvienoje virimo vietoje arba sričių svartuojamos energijos kiekis | Strømförbrug for kogeplade eller-område beregnet pr. kg/Keittoalueen tai-vyöhykkeen energiankulutus laskettuna kilogrammaa kohden | Energiförbruk for kokesone eller-område beregnet pr. kg/Energiförbrukning per kokzon eller område beräknat per kg | | EC electric cooking | Area 1,front Left: 201,6 Area 1,central Left:195,3 Area 1,rear Left: 185,8 Front Right: 192,9 Rear Right: 180,1 | Wh/kg | | | | | | | | | | |
| Консумация на енергия на котлона, изчислена на kg/Κατανάλωση ενέργειας για την εστία υπολογιζόμενη ανά kg | Energieverbruik van de kookplaat, berekend per kg/Consumul de energie al plitei de gătit calculat per kg | Keeduplaadi energiatarbimine kg kohta /Katra plītvirsmas energopatēriņš, aprēķināts uz kg | Potrošnja energije po ugradnoj ploči po kg/Kaitvietės kilogramui tenkantis suvartojamos energijos kiekis | Strømförbrug for sektionen beregnet pr. kg/Keittotason energiankulutus laskettuna kilogrammaa kohden | Energiförbruk for koketoppen beregnet per kilo/Hällens energiförbrukning beräknad per kg | | EC electric hob | 191.1 | Wh/kg | | | | | | | | | | |



- (*) GB: Electric Hob
 IT : Piano di cottura elettrico
 FR : Table de cuisson électrique
 DE : Elektrokoichfeld
 ES : Placa eléctrica
 CZ: Elektrická varná deska
 HU: Elektromos tűzhely
 HR: Električna ploča za kuvanje
 PL : Płyta grzejna elektryczna
 ET : Placa eléctrica
 SK : Elektrická varná doska
 SL : Električna kuhalna plošča

| | |
|------------|---|
| GB: | This sheet is an integrating part of the booklet code: |
| IT: | Questo foglio è parte integrante del codice del libretto: |
| FR: | Cette fiche fait partie intégrante du code de livret mode d'emploi: |
| DE: | Dieses Blatt ist ein inhaltlicher Bestandteil des betriebsanleitungs codes: |
| ES: | Esta hoja forma parte del código del folleto: |
| CZ: | Tento list je nedílnou součástí brožury s kódem: |
| HU: | Ez a lap a következő kódszámú füzet elválaszthatatlan részét képezi: |
| HR: | Ova stranica je sastavni dio koda brošure : |
| PL: | Ta karta stanowi integralną część kodu broszury: |
| PT: | Esta folha é parte integrante do código do livro/manual: |
| SK: | Tento hárok je integráčna časť kodu brožúry: |
| SL: | Ta list je sestavni del navodil za uporabo: |